



Distr.: Limited  
5 November 2021  
Arabic  
Original: English

# الاتفاقية الإطارية بشأن تغير المناخ



## الهيئة الفرعية للتنفيذ

الدورات من الثانية والخمسين إلى الخامسة والخمسين

غلاسكو، 31 تشرين الأول/أكتوبر - 6 تشرين الثاني/نوفمبر 2021

البند 15(ج) من جدول الأعمال

المسائل المتعلقة ببناء القدرات

التقرير المرحلي التقني السنوي للجنة باريس المعنية ببناء القدرات (لعامي 2020 و2021)

## التقريران المرحليان التقنيان السنويان للجنة باريس المعنية ببناء القدرات لعام 2020 وعام 2021

مشروع استنتاجات مقترح من الرئيسة

توصية من الهيئة الفرعية للتنفيذ

أوصت الهيئة الفرعية للتنفيذ، في دوراتها من الثانية والخمسين إلى الخامسة والخمسين، بمشروع المقرر التالي لكي ينظر فيه ويعتمده مؤتمر الأطراف في دورته 26:

مشروع المقرر -/م أ-26

## التقريران المرحليان التقنيان السنويان للجنة باريس المعنية ببناء القدرات لعام 2020 وعام 2021

إن مؤتمر الأطراف،

إن يشير إلى المقررات 2/م أ-17 و1/م أ-21 و2/م أ-22 و16/م أ-22 و16/م أ-23 و15/م أ-24 و8/م أ-25،

1- يرحب بالتقريرين المرحليين التقنيين السنويين للجنة باريس المعنية ببناء القدرات لعام 2020 وعام 2021<sup>(1)</sup> ويحيط علماً بالتوصيات الواردة فيهما<sup>(2)</sup>؛

(1) FCCC/SBI/2021/10 وFCCC/SBI/2020/13.

(2) انظر الوثيقة FCCC/SBI/2021/10، الفقرات 72-81.



الرجاء إعادة الاستعمال

- 2- يدعو الأطراف، عند الاقتضاء، والكيانات التشغيلية التابعة للآلية المالية، والهيئات المنشأة بموجب الاتفاقية، ومؤسسات الأمم المتحدة، والمراقبين وأصحاب المصلحة الآخرين إلى النظر في التوصيات المشار إليها في الفقرة 1 أعلاه واتخاذ أي إجراء ضروري، عند الاقتضاء ووفقاً لولاية كل منهم؛
- 3- يرحب بالتقدم الذي أحرزته لجنة باريس المعنية ببناء القدرات في تنفيذ ولايتها المتمثلة في معالجة الثغرات والاحتياجات، الحالية والناشئة على حد سواء، في مجال تنفيذ أنشطة بناء القدرات في البلدان النامية الأطراف وزيادة تعزيز جهود بناء القدرات، بما في ذلك الجهود المبذولة فيما يتصل بتحقيق الاتساق والتنسيق في أنشطة بناء القدرات في إطار الاتفاقية؛
- 4- يحيط علماً باختتام تنفيذ الأنشطة النهائية في خطة العمل المتجددة للجنة باريس المعنية ببناء القدرات للفترة 2017-2020؛
- 5- يحيط علماً أيضاً بالتقدم المحرز في تنفيذ خطة عمل لجنة باريس المعنية ببناء القدرات للفترة 2021-2024 على أساس المجالات والأنشطة ذات الأولوية الواردة في مرفق المقرر 9/م أ-25؛
- 6- يرحب بعمل لجنة باريس المعنية ببناء القدرات فيما يتعلق بتعزيز اتساق وتنسيق أنشطة بناء القدرات في إطار الاتفاقية، بما في ذلك تعاونها مع الهيئات المنشأة والجهات الفاعلة الأخرى في إطار الاتفاقية؛
- 7- يرحب أيضاً بتعاون لجنة باريس المعنية ببناء القدرات مع الأطراف والجهات المعنية من غير الأطراف، بما في ذلك من خلال شبكة لجنة باريس المعنية ببناء القدرات، والفريق التنسيق غير الرسمي لبناء القدرات بموجب الاتفاقية واتفاق باريس، ومنندى ديربان المعني ببناء القدرات، ومركز بناء القدرات، والتواصل على وسائل التواصل الاجتماعي؛
- 8- يحيط علماً بمجال تركيز لجنة باريس المعنية ببناء القدرات لعام 2022، وهو بناء القدرات من أجل تيسير التنفيذ المتسق للمساهمات المحددة وطنياً في سياق خطط التنمية الوطنية والتعافي المستدام<sup>(3)</sup>؛
- 9- يلاحظ أن الثغرات والاحتياجات من حيث القدرات لا تزال قائمة في البلدان النامية فيما يتعلق بتنفيذ الاتفاقية واتفاق باريس؛
- 10- يدعو الأطراف والمؤسسات ذات الصلة إلى أن تقدم، حسب الاقتضاء، الدعم والموارد إلى لجنة باريس المعنية ببناء القدرات في تنفيذ خطة عملها للفترة 2021-2024 في ضوء هدف اللجنة المحدد في المقرر 1/م أ-21.

(3) انظر الوثيقة FCCC/SBI/2021/10، الفقرة 15.